

便是武林至尊了？「眾人一聽，都轟然大笑起來，人叢中有人怪聲說道：『這還比什麼，這武林至尊，自是『醉不死』司馬先生！』」

司馬先生斜過酒葫蘆，在盃中到了一盃酒，仰頸子喝了一大口，正經的說道：『不敢，不敢！要說到『武林至尊』，我『醉不死』或許還有三分指望，這『武林至尊』四字，哈哈，不敢當啊，不敢當，他對著那黃袍漢子道：『閣下既提此議，武學上自有超凡入聖的造詣，在下眼拙，却不知閣下尊姓大名，』那黃袍漢子冷笑道：『在下是青海派葉長青，喝過酒的本事和裝腔作勢，都不及閣下。』

「言下之意，是說武功」的修爲，只怕要比閣下強得多了，司馬先生側頭想了半晌，說道：『青海派，沒見過，葉長青，恩，恩，沒聽見過，』眾人暗想：『這司馬先生兒好大的胆子，侮辱葉長青一人，那也罷了，他冒語中竟侮辱青海一派，難道他身後有什麼強大靠山？還是跟青海派有什麼解不開的仇怨？』

葉長青只怕立即便要出手，一會子事？「眾人一聽，我一語，都是催着司馬先生快快走開，要空智拿一句話出來。」

這些人在人叢中紛紛議論，或遠或近，聲音來自四面八方，司馬先生道：『江陵府黑風寨的史老大，你不用性急，你的黑掌拳雖然厲害，未必打得過天下無敵手。』

倚天屠龍記
金庸著

梁 梁
LEONG KEE
630 Alexander St.
Vancouver 4, B.C.
電話：254-1203

(承接土木大小工程)

裝修油漆，內外開格，新建重修，改換屋頂他瓦面，扶正傾斜房屋，修理水電管，批發建築材料，批發地磚等工程，經驗豐富，價格公道，信譽昭著，倒履相迎。

地址：亞力士打街六六六號
電話：二五五五，二五七〇
夜間電話：二五五四，二五七〇

黃漢經
Wong Horne Agencies
INSURANCE
General Agent
441 GORE AVENUE
VANCOUVER 4, B.C.

會計事務
辦理報稅
商業經紀
各項燕梳

泰興有限公司
Tai Hing Company Ltd.
265 E. Pender St., Vancouver, B.C., Canada
684-1028

新到大幫
超等味精
冰霜明蝦

益豐茶室
Yick Fung Tea Room
137 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C.
Phone 682-1514

經濟時菜
龍鳳禮餅
豆沙糕仔
生鮮糯米粉
粘米粉

諸里冷氣工程
專辦大小商業冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠負責服務。快捷妥當。
電話：八七二，一〇三九
3142 Main St., Vancouver 10, B.C.

曹振興
政府合法律師
裝置或修理水電。兼修煤氣等。
切工作 保君滿意
Johnny Chow Plumbing
1107 Melan Dr., Vancouver, B.C.
Phone: 255-4459

中西禮品中心
EAST WEST GIFT CENTRE, INC.
Importers & Wholesale
379 Powell St. Vancouver, B.C.
Phone Area Code 604 688-4324

專門批發
供應 Gift Shop 古董飾物 Grocery 什貨雜貨 精選名產佛香角香 木刻竹纖 紙製室內裝飾如彩色 紙燈罩 Mobile 及各式風鈴，歡迎 僑胞選購 目錄及價目函索即寄

李偉運輪船公司
專運各埠辦理香港移民出入口行裏，并 家具什物搬運 有大棧房代客存貯。
晚間電話：二五四一三〇六二

NOTARY PUBLIC
Jordan W. Cumyow
60 MAIN STREET
溫日華
遺囑及辦理各種文件
代理買賣買賣
帝國商業銀行試辦通電
火片打街轉由正門出入

快捷相宜修理水喉
日間電話：812-8888 或 471-8832 日夜應命
本號并有自己修理全部機具，請到
3272 Main St. 1447 Commercial Dr.

特價機票
本公司舉辦來回香港旅行團，每週發售，票價特平，欲知詳情請與本公司接洽
捷航旅行社
722 SMITH ST., V6Z 1A6
Vancouver, B.C. Tel. 684-8638

驗眼專家
李興捷
安省滑鐵盧大學
視光系博士
辦事處：喜市定街東五百五十五號
Anthony Lee, D.O. 253 E. Hastings St.
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時半

明達
承接木工油漆
專做裝修門及現代化傢俱
備有光顧無任歡迎
日夜電話：876 4740

廣珍鐘飾舖
Kwong Chin Ho Co. 681-5816
39 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新邊麵麵
美味鮮
新邊麵麵

司公華強
KENWARD CO.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.
四零一號哥林比亞街 電話：684-8821

專售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

榮榮臘味專家
精製臘味
批發全球
價目印備
函索即奉

WING WING CO. LTD.
450-460 East Hastings Street
Vancouver 4, B.C.
254-7241

暗市黨賓館
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. Vancouver, B.C.

本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽
請向李榮
特聘華人經理李國榮
本館電話：254-2821
李榮電話：255-8814

建興建築公司
承接裝修
土木工工程
電話：RE8 3422

Harry James Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 MAIN ST., 684 137

遺址啟事
吳國華新辦事處代理各項保險
六〇六號編街
電話：照舊六八四 一三七七
萬友人壽 MANU LIFE
華埠代理人黃文生
吳悅榮全啟

行銀路資大拿加
The Royal Bank of Canada
Main & Hastings Vancouver, B.C.
Douglas & Pandora Victoria, B.C.

本行特設華務部，專為僑胞辦理一切關於銀業事務
凡一切重要文件如股票、公債、屋契、人壽保險、遺囑等及貴重物件，不宜存在家中，以免火燒或盜竊之損失，如保護此類貴重物件，本行備有保險箱保存，每年僅收租金七元五毛。

華務部司理 馬錦華啟
港幣匯價每百 十九元九毛九

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
●經營一切銀行業務
●竭誠服務僑胞
●港九均設有分行，歡迎函詢委辦

昌記
油漆裝修
承接泥水木工傢私各等大小工程
誠為僑胞服務
工作快捷妥當
電話：二五四一七五〇
六八七一四〇九四

德深公司
1 24-3 BEAN SPRINGS
DICKSAM LIMITED
324 Alexander Street
Vancouver 4, B.C.
電話：681-8614

鮮芽菜
便捷妥當

遷址啟事
吳國華新辦事處代理各項保險
六〇六號編街
電話：照舊六八四 一三七七
萬友人壽 MANU LIFE
華埠代理人黃文生
吳悅榮全啟

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
香港德輔道中45號
45 DES VOEUX ROAD, C. HONGKONG